

Genre du véhicule	Marque de fabrique	Type	Fiche d'homologation N°
Chariot de travail	SAKAI	SV 25 H	CH 5786.04

Constructeur	SAKAI HEAVY INDUSTRIES, LTD., Tokyo / Japon
Identification	sur la plaquette du constructeur "SV 25 H" devant le N° du châssis "SV 25 H"
Plaquette constructeur	à gauche sur le tableau de bord
N° du châssis	à droite, à l'avant latéralement sur la carrosserie
Identification du moteur	"2AA1" à l'arrière à droite sur le bloc (visible depuis dessous à gauche)
Importateur principal	U. ROHRER-MARTI AG, 3052 Zollikofen
Véhicule homologué	SV25H-30231

Châssis			
Nombre d'essieux	2	Nombre de roues	2 bandages
Direction	mécanique, assistance hydraulique, sur bandage AR		
Transmission	entraînement hydrostatique		
Nombre de vitesses	1	Entraînement	avant
Frein de service	entraînement hydrostatique		
Frein auxiliaire	mécanique, à expansion interne, sur le bandage avant		
Frein d'arrêt	identique au frein auxiliaire		
Ralentisseur			
Contrôle 2 circuits			
Moteur	ISUZU	Type	2AA1
Construction	en ligne	Temps	4
Carburant	D	Position	au centre
Refroidissement	eau	Nombre cylindres	2
Alésage	86	Course	84
Cylindrée	975	CV-impôt	4,97
Puissance en kW	11,2 (SAE-net)	à V/min	2200
Bruit à l'arrêt	74,5 dB/A	à V/min	2200
Silencieux	1 pot 350 x 159 x 109 mm		
Mesure des gaz	Bacharach 3,0		
Déparasitage			

Carrosserie	rouleau-compresseur		
Nombre de portes		Compteur de vitesse	
Ceintures sécurité	av	ar	
Cale		Pétrovisseurs	
Antivol			
Nombre de places	t 1 av	centre	ar
Dimensions	intérieur	extérieur	
Longueur		2630	Empattements 1750
Largeur		1275	Essieu double av ar
Hauteur	(2300)	1720	Voies av ar
Porte à faux	av	450	Voies av -
	ar	430	ar -
Distance volant - vers l'avant du véhicule		Bracage ø	g 7200 d 6400
	() = avec toit		
Poids	avant	arrière	total
Poids à vide	1780	1020	2800 +)
Charge utile			
Poids total	1780	1020	2800
Poids garantis			2330
Pneus	1 bandage acier 1 bandage acier		
Pty / bar	1040 x ø 850	800 x ø 650 mm	
Charge pour V max			
Jantes			mécanique automatique
Gac poids remorquable avec/sans frein			
Garantie poids de l'ensemble			
Poids remorquable testé			
Charge garantie sur le toit			
Vitesse maximale selon le constructeur	5,0		km/h
testée	4,6	km/h à V/min 2420	au moteur prise de force

Équipement	
Feux de route	
Feux de croisement	
Feux de position	A (E)
Feux rouges	R (E)
Feux stop	
Clignoteurs	av _____ 3,4 (E) ar _____
Catadioptres	av _____ _____ ar I (E)
Feux de gabarit	av _____ _____ ar _____
Feux arrière de brouillard	
Feux complémentaires	3/ lampes de travail
Éclairage plaque	
Essuie-glace	_____ avec/sans lave-glace
Avertisseurs	_____
	ou d'autres modèles homologués

Indications pour le permis de circulation

Genre du véhicule	Chariot de travail		
Marque et type	S A K A I S V 2 5 H		
Homologation			
N°	CH	5766 04	
Carrosserie	rouleau-compresseur		
Places	total	1	avant _____
Poids à vide	2800	Carburant	D
Charge utile	-	CV-impôt	4,97
Poids total	2800	Cylindrée	975

Remarques, modifications, conditions et inscription dans le permis de circulation (Pour les résultats des mesures du bruit et des gaz d'échappement, voir la fiche des émissions)

+) Poids à vide : avec les réservoirs d'eau plein.